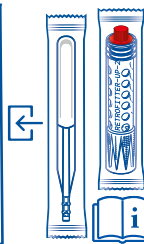


V-Veil UP2™ KIT 1.3

V-Veil UP2™ и епруветка UP2 Retrofitter™

Моля, прочетете и запазете тази листовка



За да разберете как да използвате устройството, включено в комплекта, вижте видеото на английски език.

КАКВО ПРЕДСТАВЛЯВА И КОГА МОЖЕ ДА СЕ ИЗПОЛЗВА V-Veil UP2™ КОМПЛЕКТЪТ 1.3?

V-Veil UP2™ KIT 1.3 е комплект за самостоятелно вземане на проби, който се използва за събиране на секрети, течности и вещества от влагалището и шийката на матката за диагностициране чрез лабораторни изследвания.

ВНИМАНИЕ! Този КОМПЛЕКТ може да се използва по време на кървене, бременност или след синдром на токсичен шок само по препоръка на медицински специалист.

Съдържание:

- КОМПЛЕКТ за събиране на вагинални секрети V-Veil UP2™, който е UVC дезинфекцирано, нестерилно медицинско изделие от клас I
 - 1 Инструкции за употреба
 - 1 Епруветка UP2 Retrofitter
- Необходим е хронометър и не е включен в комплекта.

ПРЕПОРЪКИ И СЪВЕТИ:

- Измийте ръцете си преди да използвате този КОМПЛЕКТ.
- Не използвайте, ако сте имали сексуална активност през последните 2 дни.
- Не използвайте, ако сте измивали вагиналната кухина преди повече от 48 часа.
- 48 часа преди самостоятелното вземане на проба трябва да се избягват други интравагинални лечения (овули, гелове, кремове, контрацептиви, дезинфектанти, лубриканти) или други интравагинални процедури (тампон за вземане на проба, интравагинални тампони, интравагинални кърпички, вагинален преглед).
- Ако сте бременна или имате кръв във вагиналната кухина, използвайте това медицинско изделие само по препоръка на Вашия лекар.
- Буталото не трябва да остава във влагалището повече от 30 минути, но ако забравите да го махнете, махнете го веднага щом се сетите.
- Използвайте само едно бутало наведнъж.
- Буталото не трябва да се използва повторно, дори когато не е импрегнирано.
- За повече препоръки говорете с Вашия лекар, гинеколог или фармацевт.

КОЙ Е ЗАБРАНЕНО ДА ИЗПОЛЗВА ТОЗИ ПРОДУКТ?

Жени, които:

- имат треска или грипозни симптоми, дори леки.
- вече са претърпели синдром на токсичен шок и нямат препоръка от медицински специалист за тестване.
- са алергични към пластмаси и техните производни.
- са под 18 години, без родителско и/или медицинско съгласие.
- умишлено не е прочел листа с инструкции.
- имат кървене и нямат препоръка от медицински специалист за извършване на теста.
- са бременни и нямат препоръка от медицински специалист за тестване.

ВАЖНА ИНФОРМАЦИЯ ЗА СИНДРОМА НА ТОКСИЧНИЯ ШОК:

Синдромът на токсичен шок (СТШ) е рядка инфекция, която може да засегне деца, мъже и жени (независимо дали имат менструация или не). Причинява се от токсин, произведен от бактерии (стафилококи), която обикновено съществува в тялото. Половината от случаите на СТШ, регистрирани до момента, са настъпили при юноши и жени по време на менструация. Синдромът се свързва с употребата на тампони, но може да възникне и при използване на други средства за защита (превръзки, ежедневни превръзки...). СТШ е потенциално фатална инфекция и поради тази причина трябва да бъде открита много рано и незабавно лекувана. Симптомите на СТШ могат да се появят внезапно, по време на менструация или малко след това. Може да не са всички и да не се появят едновременно: внезапна треска (>39C), повръщане, диария, болки в гърлото, замаяност, припадък, мускулни болки, обрив, подобен на слънчево изгаряне (кожата може да се обели няколко дни по-късно). Ако получите тези симптоми, трябва незабавно да отстраните буталото и да се консултирате с личния си лекар или най-близкия лекар. СТШ може да възникне със или без използването на V-Veil UP2™. Ако вече сте развили СТШ, говорете с Вашия лекар, преди да използвате V-Veil UP2™. Използвайки правилно V-Veil UP2™ и следвайки препоръките, ще намалите риска от развитие на синдром на токсичен шок.

СЪХРАНЕНИЕ:

Съхранявайте на чисто и сухо място, далеч от източници на топлина...

ДОКЛАДВАНЕ ЗА ИНЦИДЕНТИ:

ВНИМАНИЕ! Само инструкциите за употреба могат да се използват като справка за правна информация, указания и ограничения. Не използвайте продукта, ако опаковката е нарушена и срокът на годност е изтекъл. Ако въпреки мерките, които предприемаме в процеса на производство, смятате, че сте получили дефектен продукт, моля, не го използвайте и се свържете с производителя или дистрибутора, като ясно посочите проблема и партидният номер, посочени на опаковката. Инциденти, свързани с изделието, могат да бъдат докладвани на производителя на client@vvup.org и на компетентния орган на държавата-членка, в която се намирате. Комплектът V-Veil UP2™ е произведен в съответствие с приложимите разпоредби и изисквания на Европейския съюз.

MD	Медицинско изделие
CE	Европейски съответствие
STERILE	Нестерилен
DO NOT REUSE	Не използвайте, ако опаковката е повредена
DRY PLACE	Съхранявайте на сухо място
NO DIRECT SUNLIGHT	Пазете от пряка слънчева светлина
NO REUSE	Не използвайте повторно
ATTENTION	Внимание
READ INSTRUCTIONS	Прочетете известието
IVD	Ин vitro диагностика
IVD	Ин vitro диагностика
DO NOT DISPOSE IN TOILET	Не изхвърляйте в тоалетната



Оторизиран дистрибутор:
вижте информацията на опаковката.

Предстоящи патенти -
Колектор за събиране на вагинален секрет V-Veil UP2™

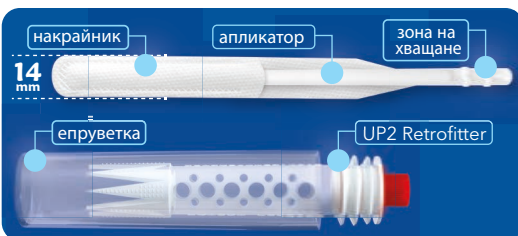
V-VEIL-UP PRODUCTION SRL

Clocanesti 280B Calinesti
117197 Arges ROMANIA
client@vvup.org
TEL : 0040 348 420 620

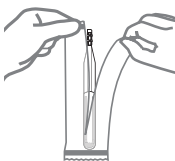
ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА СЪПКА

1

- 1 Измийте ръцете си и ги избършете с чиста кърпа.



- 2 Отворете кутията и извадете **V-Veil UP2™** от опаковката, като я отворите от съответната страна. Съхранявайте кутията и изхвърлете отворената опаковка с обикновените битови отпадъци.

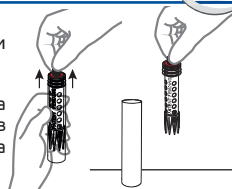


ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА СЪПКА

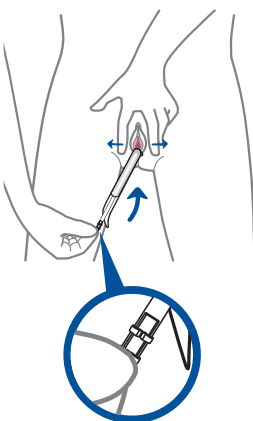
2

- 6 За да премахнете **V-Veil UP2™**, измийте ръцете си и ги избършете с чиста кърпа.

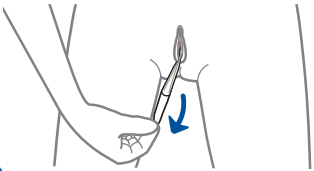
Развийте капачката от епруветка **UP2 Retrofitter™** и я хванете в ръка. Поставете епруветката върху равна, чиста повърхност.



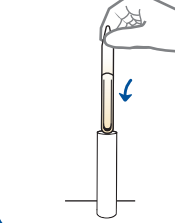
- 3 Хванете апликатора за края (в зоната на захващане) с пръсти. Отпуснете се и изберете позицията, която Ви се струва най-удобна: седнали с разтворени крака, изправени с единия крак или изправени с леко свити крака. Отстранете външните срамни устни и доближете горната част на **V-Veil UP2™** до вагината. Внимателно поставете буталото с апликатора. Продължете внимателно да натискате буталото с апликатора, докато зоната на затягане остане извън вагината. V-образният край трябва да виси свободно извън влагалището.



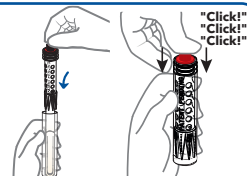
- 7 Отпуснете се и изберете позицията, която намирате за най-удобна от представените по-горе. Буталото се отстранява лесно, като се издърпа V-образния край.



- 8 Поставете пробата в епруветката.



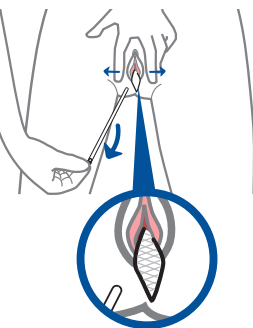
- 9 Натиснете, за да затворите капачката на **UP2 Retrofitter™**, докато чуете 3-кратно щракване, като държите пробата между стените на Retrofitter и епруветката.



- 10 Съхранявайте контейнера с взетата проба на чисто и сухо място, защитено от слънчева светлина. Следвайте стъпките, препоръчани от лекаря, фармацевта или специалиста, който Ви е препоръчал самостоятелното вземане на проба.



- 4 За да премахнете апликатора, внимателно го издърпайте, като внимавате да не издърпате буталото. Изхвърлете апликатора с обикновените битови отпадъци. **ВНИМАНИЕ!** В зависимост от размера на Вашата вагина и начина, по който сте поставили интравагиналното бутало, е задължително V-образният край да остане видим, за да може да се отстрани след употреба.



- 5 Изчакайте с буталото, поставено във вагиналната кухина, за 2 минути.

